

COMUNE DI CASTIGLIONE DELLA PESCAIA

Provincia di Grosseto

Ufficio Turismo



EMAS
GESTIONE AMBIENTALE VERIFICATA
N. Registro IT 000466

Invito per

INDAGINE ESPLORATIVA PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI ORGANIZZAZIONE DI DUE SPETTACOLI DI INTRATTENIMENTO DURANTE LA STAGIONE ESTIVA 2019

L’ENTE CONCEDENTE:

Comune di Castiglione della Pescaia, Strada Prov.le 3 del Padule Km 19,00 - 58043 Castiglione della Pescaia (GR) - PEC: comune.castiglione.pescaia@legalmail.it - P. IVA: 00117100537, in una logica di accoglienza dei cittadini, dei turisti e dei visitatori presenti sul territorio durante la stagione estiva intende organizzare alcuni eventi e spettacoli di intrattenimento.

In questo ambito, la presente indagine esplorativa è finalizzata all’individuazione di un soggetto che possa fornire il seguente servizio:

organizzazione di uno spettacolo con l’attore Jerry Calà;

organizzazione di uno spettacolo con il comico Maurizio Battista.

Con tale soggetto/i l’Amministrazione avvierà una trattativa diretta per definire la migliore offerta sia sotto l’aspetto qualitativo sia economico.

ART. 1 – CARATTERISTICHE DEL SERVIZIO RICHIESTO

Le seguenti caratteristiche tecniche costituiscono indicazioni di massima al fine di consentire ai concorrenti di formulare una idonea offerta. Queste, nel limite del rispetto della normativa di riferimento e delle esigenze della Stazione Appaltante potranno essere modificate e concordate con il soggetto eventualmente individuato all’esito delle presente procedura, nell’ambito della trattativa diretta.

L’affidatario del servizio dovrà proporre alla stazione appaltante un progetto che includa l’organizzazione, a Castiglione della Pescaia, presso la piazza Orto del Lilli, di uno o entrambi i seguenti spettacoli:

- esibizione dell’attore Jerry Calà, da realizzarsi il giorno sabato 22 giugno 2019 ;
- esibizione del comico Maurizio Battista da realizzarsi in data da definire nei mesi di luglio ed agosto 2019, preferibilmente nella settimana compresa tra il giorno 12 ed il giorno 18 agosto.

Nel progetto presentato dovranno essere descritti la durata e le caratteristiche artistiche ed organizzative di ogni evento, come ad esempio l’eventuale presenza di altri artisti a supporto dei sig.ri Jerry Calà e Maurizio Battista, la tipologia di allestimento scenico e scenografie.

La durata di ciascun spettacolo non dovrà essere inferiore a due ore e dovranno essere realizzati nella fascia oraria compresa tra le ore 21:30 e le ore 24:00 circa.

Gli spettacoli dovranno essere ad entrata gratuita e libera (senza prenotazione) fino al raggiungimento del numero di persone previste nel verbale di agibilità relativo a piazza Orto del Lilli.

Esclusivamente per l’esibizione del sig. Maurizio Battista, è facoltà dell’affidatario del servizio la scelta di realizzare lo spettacolo pagamento. In questo caso sono a carico della ditta aggiudicataria:

- tutti gli interventi per la chiusura della piazza Orto del Lilli;

Bandiera Blu
2000 - 2018



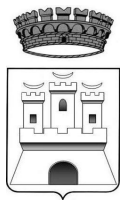
Foundation for
Environmental
Education

Strada Prov.le n. 3 del Padule, Km. 19 - 58043 Castiglione della Pescaia
P.I. 00117100537 - Centralino 0564/927111 - Fax 0564/927219
Sito Internet: <http://www.comune.castiglione.dellapescaia.gr.it>
e-mail certificata: comune.castiglione.pescaia@legalmail.it
e-mail: me.canu@comune.castiglione.dellapescaia.gr.it
Telefono 0564/927.221

5 Vele
2000 - 2018



Legambiente
Touring Club Italiano



COMUNE DI CASTIGLIONE DELLA PESCAIA

Provincia di Grosseto

Ufficio Turismo



EMAS
GESTIONE AMBIENTALE VERIFICATA
N. Registro IT 000466

- qualsiasi tipo di autorizzazione, richiesta e nulla osta, inclusa la relazione di agibilità e *safety*, a firma di tecnico abilitato, e tutti gli oneri economici relativi alle convocazioni della Commissione Comunale di Vigilanza per i Locali di Pubblico Spettacolo che l'Amministrazione dovrà fare per l'esecuzione dello spettacolo a pagamento.

In questo caso alla Ditta affidataria verrà riconosciuto l'intero incasso derivante dalla vendita dei biglietti, oltre al compenso pattuito con l'Amministrazione per l'organizzazione dello spettacolo. Il prezzo massimo del biglietto dovrà essere pattuito con la Stazione Appaltante.

L'affidatario del servizio, per ogni singolo spettacolo, dovrà:

- occuparsi della contrattualizzazione e dei rapporti con gli artisti che si esibiranno (definizione e liquidazione compensi, vitto ed alloggio, trasporti ecc.);
- provvedere alla fornitura di tutta la dotazione scenica necessaria: service audio, impianto luci, scenografia e di qualsiasi altro tipo di fornitura e servizio inerenti la realizzazione dello spettacolo quali maxischermo, americana anteriore e posteriore, luci a teste mobili, ecc;
- Presentare una relazione tecnica, redatta a cura di un tecnico abilitato, sulla rispondenza dell'allestimento al progetto di agibilità della piazza, fornito dalla stazione appaltante.
- Richiedere le necessarie autorizzazioni di Polizia Amministrativa. Tali richieste, firmate digitalmente, dovranno essere inoltrate esclusivamente tramite PEC all'Ufficio SUAP del Comune (suap.castiglione.pescaia@legalmai.it). Per spettacoli che si concludano le ore 24 del giorno stesso e con un numero massimo di 200 persone, l'autorizzazione è sostituita dalla SCIA da inoltrare con le stesse modalità sopra descritte;
- provvedere alle pratiche ed al pagamento di quanto dovuto per i diritti SIAE;
- provvedere, con personale specificatamente formato, a quanto previsto in merito alle strategie di *safety* e *security*, così come previsto dalla circolare Gabrielli del 7 giugno 2017, della Prefettura di Grosseto del 19 giugno 2017 e successiva circolare del Ministero dell'Interno del 18 luglio 2018.

Nella valutazione complessiva dell'offerta si terrà conto anche della pubblicizzazione dell'evento su tutti i canali di comunicazione, nonché la realizzazione di un Service televisivo, che dovrà consistere nella presenza di un cameraman che riprenderà gli eventi. Le immagini dovranno poi montate in post-produzione per la realizzazione di un DVD *showreel* prodotto in n. 5 copie. Sarà valutata insieme alla Ditta aggiudicataria, salvo liberatoria gratuita degli ospiti partecipanti, la possibilità di trasmettere gli eventi o porzioni di essi attraverso una emittente televisiva. Sarà inoltre valutata la realizzazione di uno *Shooting* fotografico che dovrà consistere nella realizzazione di un servizio fotografico professionale che descriva gli eventi. Questo dovrà essere fornito su supporto e formato multimediale che ne renda possibile il successivo utilizzo ed integrazione con gli altri prodotti di promozione previsti (cartacei e non).

Bandiera Blu
2000 - 2018



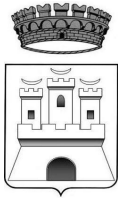
Foundation for
Environmental
Education

Strada Prov.le n. 3 del Padule, Km. 19 - 58043 Castiglione della Pescaia
P.I. 00117100537 - Centralino 0564/927111 - Fax 0564/927219
Sito Internet: <http://www.comune.castiglionedellapescaia.gr.it>
e-mail certificata: comune.castiglione.pescaia@legalmail.it
e-mail: me.canu@comune.castiglionedellapescaia.gr.it
Telefono 0564/927.221

5 Vele
2000 - 2018



Legambiente
Touring Club Italiano



La stazione appaltante, nella documentazione a corredo della procedura in oggetto fornisce copia di:

- valutazione di impatto acustico;
- relazione tecnica
- planimetrie.

ART. 2 – ONERI A CARICO DEL COMUNE

Il Comune si obbliga a mettere a disposizione del soggetto affidatario tutte le informazioni necessarie al corretto svolgimento del servizio richiesto.

La stazione appaltante mette a disposizione dell'affidatario del servizio per ogni spettacolo un palco con le seguenti caratteristiche tecniche (un tecnico comunale certifica il corretto montaggio e l' idoneità statica quando richiesto dalla Commissione Comunale di Vigilanza per i Locali di Pubblico Spettacolo)

- Struttura in ferro tubolare e pianali in legno trattato con pittura ignifuga,
- dimensioni massime di mt 10 X mt 10;
- modulabile.

La stazione appaltante mette a disposizione dell'affidatario n. 450 sedie con le seguenti caratteristiche:

- Iso impilabili;
- telaio in acciaio nero;
- dimensioni 30x15 x 1,5 mm di spessore;
- sedile e schienale in prolipopilene ignifugo in Cl. 1 colore blu dotate di ganci per fissaggio antipanico.

La stazione appaltante mette a disposizione dell'affidatario, nel luogo di svolgimento degli spettacoli, un quadro elettrico a norma con le seguenti caratteristiche:

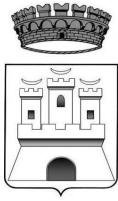
- Potenza disponibile 40 KW - 380V Prese interbloccate pentapolari: 1 da 32 A ed una da 63 A./ n.3 prese CEE 16 A;

ART. 3 – ONERI A CARICO DEL SOGGETTO AFFIDATARIO

Sono a carico del soggetto affidatario tutte le spese che si dovessero rendere necessarie per assicurare il suddetto servizio.

L'effettuazione delle attività sopra descritte si intende comprensiva di ogni servizio e/o fornitura accessoria antecedenti o susseguenti e necessari per la completa realizzazione del prodotto/servizio finito. Tutto quanto non espressamente previsto ma riconducibile alla corretta gestione della fornitura, al fine della sua completa realizzazione, è da intendersi parte integrante di quanto sopra esposto.

La ditta affidataria organizzerà l'esecuzione del servizio a sua cura e spese, fornendo manodopera necessaria e l'organizzazione tecnica.



Il soggetto si impegna ad effettuare lo spettacolo in una data successiva (da concordare con la Stazione Appaltante in base al calendario estivo) qualora, per condizione meteorologiche avverse non sia possibile effettuare lo spettacolo stesso.

ART. 4 – RISPETTO DELLE NORME DI SICUREZZA E RISCHI DI INTERFERENZA

La Ditta aggiudicataria è tenuta all'osservanza delle norme legislative e dei regolamenti vigenti in materia di prevenzione degli infortuni sul lavoro e di assicurazione del personale contro gli infortuni, nonché delle assicurazioni sociali (invalidità, vecchiaia, disoccupazione, ecc.). La Ditta deve dichiarare di riservare al personale dipendente trattamenti non inferiori ai minimi contrattuali previsti dal C.C.N.L. applicabile alla categoria e di provvedere regolarmente al versamento di tutti gli oneri previdenziali, assicurativi ed assistenziali previsti dalla legge a favore del proprio personale dipendente.

Per quanto concerne i rischi da interferenza, la natura delle presente prestazione di servizi non prevede situazioni che diano luogo a rischi da interferenza in quanto l'aggiudicatario sarà l'unica Ditta presente sull'area.

La Ditta dovrà dichiarare di essere in possesso di tutte le licenze, concessioni, autorizzazioni ed altri provvedimenti amministrativi necessari per la legittima prestazione del servizio di cui al presente contratto.

ART. 5 – TERMINI DI INVIO DEL PREVENTIVO

Per partecipare alla presente richiesta comunque **NON IMPEGNATIVA** per questa amministrazione, codesta Spett.le impresa, **entro e non oltre le ore 12:00 del giorno 24.01.2019** dovrà accedere alla procedura in oggetto identificandosi all'indirizzo: <https://start.toscana.it/> ed inserire la documentazione di cui al successivo **punto 6**.

ART. 6 – DOCUMENTAZIONE PER LA PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA

Per inviare la propria domanda di partecipazione l'operatore economico dovrà inserire nel sistema telematico, nello spazio relativo alla procedura in oggetto, **entro e non oltre il termine perentorio indicato al precedente punto 5**, la seguente documentazione:

6.1 – Domanda e dichiarazioni per la partecipazione

6.2- Offerta Tecnica

L'Offerta tecnica dovrà contenere una relazione che espliciti le modalità di espletamento del servizio secondo le caratteristiche tecniche- artistiche richieste dal precedente art. 1.

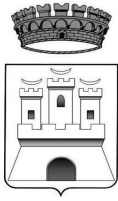
Dovrà essere precisato se si prevede di realizzare lo spettacolo del sig. Maurizio Battista a pagamento o meno.

Verranno valutate anche eventuali proposte migliorative del servizio rispetto a quanto esplicitamente richiesto dal precedente art. 1, come ad esempio, la realizzazione e diffusione di materiale promozionale e pubblicitario, cartaceo, informatico, da diffondere, a propria cura, anche attraverso i maggiori social. I file grafici del materiale promozionale in oggetto dovranno essere inviati all'Ufficio Turismo del Comune di Castiglione della Pescaia per l'approvazione preventiva.

6.3 Requisiti di capacità tecnica e professionale

Elenco di servizi analoghi a quello in oggetto svolti negli ultimi 3 anni per conto di una Pubblica Amministrazione.





6.4 - Offerta Economica

L'offerta economica, con la specifica del costo di ognuno degli spettacoli.

ART. 7 - CHIARIMENTI

Le eventuali **richieste di chiarimenti** relative alla gara in oggetto, dovranno essere formulate attraverso l'apposita sezione "**chiarimenti**", nell'area riservata alla presente gara, all'indirizzo: <https://start.toscana.it>. Attraverso lo stesso mezzo l'Amministrazione provvederà a fornire le risposte. L'Amministrazione garantisce una risposta alle richieste di chiarimenti **entro 2 giorni feriali** prima della data di scadenza del termine stabilito per la ricezione delle offerte, mediante pubblicazione in forma anonima nell'area riservata alla presente gara. Non sono ammessi chiarimenti telefonici.

ART. 8 – REQUISITI GENERALI

Sono **esclusi** dalla presente procedura gli operatori economici per i quali sussistono cause di esclusione di cui all'art. 80 del Codice. Sono comunque **esclusi** gli operatori economici che abbiano affidato incarichi in violazione dell'art. 53, comma 16-ter, del d.lgs. del 2001 n. 165.

Gli operatori economici aventi sede, residenza o domicilio nei paesi inseriti nelle c.d. **black list** di cui al decreto del Ministro delle finanze del 4 maggio 1999 e al decreto del Ministro dell'economia e delle finanze del 21 novembre 2001 devono, **pena l'esclusione**, essere in possesso, dell'autorizzazione in corso di validità rilasciata ai sensi del d.m. 14 dicembre 2010 del Ministero dell'economia e delle finanze ai sensi (art. 37 del d.l. 3 maggio 2010 n. 78 conv. in l. 122/2010) oppure della domanda di autorizzazione presentata ai sensi dell'art. 1 comma 3 del DM 14 dicembre 2010.

8.1 Requisiti di Idoneità

Iscrizione nel registro tenuto dalla Camera di commercio industria, artigianato e agricoltura oppure nel registro delle commissioni provinciali per l'artigianato per attività coerenti con quelle oggetto della presente procedura di gara. Il concorrente non stabilito in Italia ma in altro Stato Membro o in uno dei Paesi di cui all'art. 83, comma 3 del Codice, presenta dichiarazione giurata o secondo le modalità vigenti nello Stato nel quale è stabilito. Per la comprova del requisito la stazione appaltante acquisisce d'ufficio i documenti in possesso di pubbliche amministrazioni, previa indicazione, da parte dell'operatore economico, degli elementi indispensabili per il reperimento delle informazioni o dei dati richiesti.

8.2 Requisiti di capacità tecnica e professionale

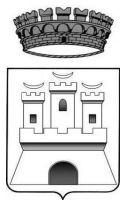
Esecuzione negli ultimi tre anni dei seguenti servizi/forniture analoghi

Il concorrente deve aver eseguito nell'ultimo triennio almeno un servizio analogo per conto di una Pubblica Amministrazione.

ART. 9 – AVVALIMENTO

Ai sensi dell'art. 89 del Codice, l'operatore economico, singolo o associato ai sensi dell'art. 45 del Codice, può dimostrare il possesso dei requisiti di carattere economico, finanziario, tecnico e professionale di cui all'art. 83, comma 1, lett. b) e c) del Codice avvalendosi dei requisiti di altri soggetti, anche partecipanti al raggruppamento. Non è consentito l'avvalimento per la dimostrazione dei requisiti generali e di idoneità professionale. Ai sensi dell'art. 89, comma 1, del Codice, il contratto di avvalimento





contiene, **a pena di nullità**, la specificazione dei requisiti forniti e delle risorse messe a disposizione dall'ausiliaria. Il concorrente e l'ausiliaria sono responsabili in solido nei confronti della stazione appaltante in relazione alle prestazioni oggetto del contratto. È ammesso l'avvalimento di più ausiliarie. L'ausiliaria non può avvalersi a sua volta di altro soggetto. Ai sensi dell'art. 89, comma 7 del Codice, **a pena di esclusione**, non è consentito che l'ausiliaria presti avvalimento per più di un concorrente e che partecipino alla gara sia l'ausiliaria che l'impresa che si avvale dei requisiti. Nel caso di dichiarazioni mendaci si procede all'esclusione del concorrente e all'escussione della garanzia ai sensi dell'art. 89, comma 1, ferma restando l'applicazione dell'art. 80, comma 12 del Codice. Ad eccezione dei casi in cui sussistano dichiarazioni mendaci, qualora per l'ausiliaria sussistano motivi obbligatori di esclusione o laddove essa non soddisfi i pertinenti criteri di selezione, la stazione appaltante impone, ai sensi dell'art. 89, comma 3 del Codice, al concorrente di sostituire l'ausiliaria

ART. 10 – SUBAPPALTO

Il subappalto non è ammesso.

ART. 11 – AVVERTENZE

- Non è possibile presentare offerte modificative o integrative di offerta già presentata;
- La presentazione dell'offerta costituisce accettazione incondizionata delle clausole contenute nella documentazione relativa alla presente richiesta di preventivo con rinuncia ad ogni eccezione;
- Possono partecipare alla procedura i soggetti per i quali non sussistano le cause di esclusione di cui all'articolo 80 del D.Lgs. 50/2016;
- L'Amministrazione si riserva la facoltà di non dare luogo ad alcuna trattativa ulteriore qualora dalla presente indagine esplorativa non dovesse emergere nessun soggetto in grado di fornire gli spettacoli richiesti secondo le modalità indicate, senza che i concorrenti possano avanzare alcuna pretesa al riguardo;

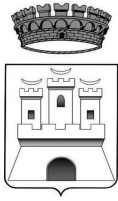
ART. 12 – TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Per la presentazione dell'offerta, nonché per la stipula del contratto con l'aggiudicatario, è richiesto ai concorrenti di fornire dati e informazioni, anche sotto forma documentale, che rientrano nell'ambito di applicazione del D.Lgs. 30.6.2003 n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali) e del Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali (per brevità "Regolamento").

Ai sensi e per gli effetti della suddetta normativa, all'Amministrazione compete l'obbligo di fornire alcune informazioni riguardanti il loro utilizzo.

12.1 – Finalità del trattamento

In relazione alle finalità del trattamento dei dati forniti si precisa che:



- i dati inseriti nella documentazione presentata per rispondere alla presente richiesta di preventivo, vengono acquisiti ai fini della partecipazione (in particolare ai fini dell'effettuazione della verifica dell'assenza dei motivi di esclusione, del possesso dei criteri di selezione individuati nella presente richiesta di preventivi allegati all'offerta nonché dell'aggiudicazione e, comunque, in ottemperanza alle disposizioni normative vigenti;

- i dati da fornire da parte del concorrente aggiudicatario vengono acquisiti, oltre che ai fini di cui sopra, anche ai fini della stipula e dell'esecuzione del contratto, compresi gli adempimenti contabili e il pagamento del corrispettivo contrattuale;

- il trattamento è necessario per adempiere un obbligo legale al quale è soggetto il Titolare del trattamento.

12.2 – Modalità del trattamento dei dati

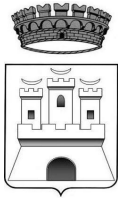
Il trattamento dei dati verrà effettuato dal personale dell'Amministrazione aggiudicatrice e da eventuali altri addetti, preventivamente individuati, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza e potrà essere effettuato mediante strumenti informatici e telematici idonei a memorizzarli, gestirli e trasmetterli. Tali dati potranno essere anche abbinati a quelli di altri soggetti in base a criteri qualitativi, quantitativi e temporali di volta in volta individuati.

12.3 – Categorie di soggetti ai quali i dati possono essere comunicati

I dati potranno essere comunicati a:

- soggetti anche esterni all'Amministrazione aggiudicatrice, i cui nominativi sono a disposizione degli interessati, facenti parte di Commissioni di valutazione e/o di verifica o collaudo che verranno di volta in volta costituite;
- soggetti anche esterni all'Amministrazione aggiudicatrice, i cui nominativi sono a disposizione degli interessati, incaricati dalla stessa per lo svolgimento di attività di supporto al RUP;
- altri concorrenti che facciano richiesta di accesso ai documenti di gara nei limiti consentiti dal D.Lgs. n. 50/2016, dalla legge n. 241/1990 e ss.mm.ii. e dalla L.R. n. 40/2009;
- a soggetti, enti o autorità a cui la comunicazione si obbligatoria in forza di disposizioni di legge o di ordini delle autorità;
- ad amministratori di sistema;
- per esercitare i diritti del Titolare, ad esempio il diritto di difesa in giudizio.

12.4 – Diritti del concorrente interessato



Relativamente ai suddetti dati, al concorrente, in qualità di interessato, vengono riconosciuti i diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs. 30.6.2003 n. 196 e di cui agli artt. 15-22 del Regolamento.

La presentazione dell'offerta e la sottoscrizione del contratto da parte del concorrente attesta l'avvenuta presa visione delle modalità relative al trattamento dei dati personali, indicate nell'informativa ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 30.6.2003 n. 196 e ai sensi dell'art. 13 del Regolamento.

12.5 – Titolare, responsabili e incaricati del trattamento dei dati

Titolare del trattamento dei dati è il Comune di Castiglione della Pescaia **Responsabile interno** del trattamento dei dati è dott.ssa Giorgia Giannini

Responsabile esterno del trattamento dei dati è il Gestore del Sistema Telematico Acquisti Regionale della Toscana

Incaricati del trattamento dei dati sono i dipendenti del Gestore del Sistema e del Comune di Castiglione della Pescaia assegnati alle strutture interessate dal presente appalto.

12.6 – Natura del conferimento

Il conferimento dei dati ha natura facoltativa, tuttavia, il rifiuto di fornire i dati richiesti dall'Amministrazione aggiudicatrice determina l'impossibilità per l'operatore economico di partecipare alla procedura di gara.

Mediante la presentazione dell'offerta l'interessato manifesta il proprio consenso al trattamento dei dati personali, anche di categorie personali di cui all'art. 9 del Reg. 679/2016.

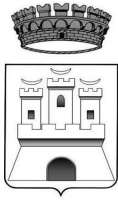
12.7 – Dati sensibili e giudiziari

Di norma i dati forniti dagli operatori economici non rientrano tra i dati classificabili come "sensibili", ai sensi dell'articolo 4, comma 1, lettera d) del Codice privacy, né nelle "categorie particolari di dati personali" di cui all'art. 9 Regolamento UE. I dati "giudiziari" di cui all'articolo 4, comma 1, lettera e) del Codice privacy e i "dati personali relativi a condanne penali e reati" di cui all'art. 10 Regolamento UE sono trattati esclusivamente per valutare il possesso dei requisiti e delle qualità previsti dalla vigente normativa applicabile.

Con la sottoscrizione e l'invio della domanda di partecipazione e della propria offerta, il Fornitore acconsente espressamente al trattamento dei dati giudiziari necessari per la partecipazione al presente procedimento.

ART. 13 - FORO COMPETENTE

Per ogni controversia, è competente il Foro di Grosseto.



COMUNE DI CASTIGLIONE DELLA PESCAIA

Provincia di Grosseto

Ufficio Turismo



EMAS
GESTIONE AMBIENTALE VERIFICATA
N. Registro IT 000466

L'insorgere di un eventuale contenzioso non esime comunque la Ditta dall'obbligo di eseguire le prestazioni contrattuali.

Bandiera Blu
2000 - 2018



Foundation for
Environmental
Education

Strada Prov.le n. 3 del Padule, Km. 19 - 58043 Castiglione della Pescaia
P.I. 00117100537 - Centralino 0564/927111 - Fax 0564/927219
Sito Internet: <http://www.comune.castiglionedellapescaia.gr.it>
e-mail certificata: comune.castiglione.pescaia@legalmail.it
e-mail: me.canu@comune.castiglionedellapescaia.gr.it
Telefono 0564/927.221

5 Vele
2000 - 2018



Legambiente
Touring Club Italiano